

# Patru

ORGAN AL PARTIDULUI MUNGTORESC ROMAN PENTRU JUDEȚUL ARAD

**Se întărește frontul democratic și antiimperialist**

## A fost semnat tratatul de prietenie, colaborare și asistență mutuală între Republica Cehoslovacă și R. P. R.

**Se pregătește un tratat de colaborare economică pe timp de 5 ani între cele două țări**

BUCUREȘTI. Agenția Agerpres transmite:

Comunicat asupra vizitei delegației guvernului Republicii Cehoslovace:

În zilele de 19, 20 și 21 Iulie o delegație a guvernului Republicii Cehoslovace, compusă din președintele consiliului de miniștri al Republicii Cehoslovace Antonin Zapotoczky, vicepreședintele consiliului de miniștri al Republicii Cehoslovace dr. Jan Sevcik, ministrul afacerilor externe al Republicii Cehoslovace dr. Vladimir Clementis și ministrul comerțului exterior al Republicii Cehoslovace dr. Antonin Gregor, au vizitat capitala țării, fiind oaspeții guvernului român.

În cadrul convorbirilor, care au avut loc între reprezentanții guvernului Republicii Cehoslovace și delegația guvernului RPR, compusă din președintele consiliului de miniștri dr. Petru Groza, primul vicepreședinte al consiliului de miniștri Gheorghe Gheorghiu-Dej, ministrul de externe Ana Pauker, ministrul de finanțe Vasile Luca și ministrul comerțului Bucur Schiopu, cele două delegații au procedat la semnarea unui tratat de prietenie, colaborare și asistență mutuală între Republica Cehoslovacă și Republica Populară Română al cărui text este publicat odată cu prezentul comunicat.

Tratatul a fost semnat în ziua de 21 Iulie de către Antonin Zapotoczky, președintele Consiliului de Miniștri și dr. Vladimir Clementis ministrul afacerilor străine din partea Republicii Cehoslovace și de dr. Petru Groza, președintele consiliului de miniștri și Ana Pauker ministrul Afacerilor Externe din partea Republicii Populare Române.

Cele două delegații, având în vedere relațiile de prietenie între cele două popoare și faptul că o strânsă colaborare în domeniul economic va avea o influență binefăcătoare asupra creșterii puterii economice a ambelor state și a bunei stări a popoarelor respective, au căzut de acord să încheie până la finele anului în curs un acord de schimb de mărfuri pentru o perioadă de 5 ani și să întărească colaborarea economică prin încheierea deosebită până la finele anului în curs a unui acord de colaborare economică.

Pentru reglementarea provizorie a raporturilor lor economice între RPR și Republica Cehoslovacă, cele două delegații au convenit să încheie un acord, care a fost semnat de Ana Pauker din partea guvernului RPR și dr. Vladimir Clementis din partea guvernului Republicii Cehoslovace.

Pentru reglementarea tuturor chestiunilor economice pendente între cele două țări, cele două delegații guvernamentale hotărăsc înființarea unei comisii mixte care să-și înceapă lucrările cel mai târziu la 1 Septembrie 1948.

Tratatul a decurs într-o atmosferă foarte cordială, iar cele două delegații guvernamentale au examinat într-un spirit prietenesc toate chestiunile care se referă la interesele celor două țări și la interesele păcii și securității internaționale, constatând deplina lor unitate de vedere.

### Senzul tratatului de prietenie, colaborare și asistență mutuală româno-cehoslovace

BUCUREȘTI. Agenția Agerpres transmite:

Tratat de prietenie, colaborare și asistență mutuală încheiat între Republica Populară Română și Republica Cehoslovacă.

Prezidiul Marelui Adunări Naționale a Republicii Populare Române și Președintele Republicii Cehoslovace:

pătrunși de convingerea că întărirea prieteniei și colaborării în toate domeniile corespunde intereselor vitale ale popoarelor RPR și Republicii Cehoslovace și că adâncirea relațiilor reciproce va întări garanțiile libertății, independenței și prosperității lor și în același timp va contribui la consolidarea păcii și securității generale în sensul prințipilor Chartei Națiunilor Unite,

bazati pe experiența dobândită în cel de al doilea război mondial, când Germania imperialistă a încălcat independența politică și integritatea teritorială a țărilor lor,

au hotărât să încheie un tratat de prietenie, colaborare și asistență mutuală,

numind plenipotențiarii lor și anume:

Prezidiul Marelui Adunări Naționale al RPR pe d. dr. Petru Groza președintele consiliului de miniștri și pe d-na Ana Pauker ministrul afacerilor străine,

Președintele Republicii Cehoslovace pe d. Antonin Zapotoczky președintele consiliului de miniștri și pe d. dr. Vladimir Clementis ministrul afacerilor străine,

care după ce au schimbat de

plinele lor puteri găsite în bună regulă și convenită formă, au căzut de acord asupra celor ce urmează:

ART. I. — Înaltele părți contractante se obligă să ia în comun toate măsurile pentru ca în viitor să facă imposibilă orice amenințare și să împiedice o agresiune din partea Germaniei sau a unui altui stat ce s'ar mi cu ea direct sau sub orice altă formă.

Înaltele părți contractante își afirmă hotărârea lor de a participa la toate acțiunile internaționale, care tind să asigure pacea și securitatea generală și vor contribui în mod efectiv la realizarea acestor înalte scopuri.

ART. II. — În cazul când una din Înaltele părți contractante

(Continuare în pag. 8-a)

Duminica dimineață a avut loc în sala culturală a fabricii F.A. sedinta plenară a activului de bază al mișcării sindicale din orasul și județul Arad. Venită după o serie de importante evenimente politice și economice, petrecute în ultimul timp, pe plan intern și extern, această sedință a avut ca scop ca în lumina rezoluției Plenarei a II-a a CC al PMR și a rezoluției Biroului Informativ, să analizeze activitatea pe care sindicatele din județul nostru au desfășurat-o în acest timp și pe baza învățămintelor extrase din aceste două rezoluții să fie eliminate lipsurile și greșelile care s-au făcut observate în activitatea sindicală.

Tom. David Ludovic, secretarul Secției de Agitație și Propagandă a comitetului județean PMR, preluând cele două rezoluții, a arătat că ele sunt două documente deosebit de importante pentru mișcarea noastră muncitorească și dacă ele sunt prelucrate în fața activului de bază al mișcării sindicale din acest județ, înseamnă că sindicatele noastre trebuie să progreseze în urmă la activitatea lor de până acum și să analizeze această activitate în spiritul și lumina celor două rezoluții.

Dacă campania electorală a însemnat un categoric succes al regimului nostru, tot așa de însemnate sunt și învățămintele pe care trebuie să le tragem din felul cum s-a desfășurat această campanie, învățămintele care reies atât de clar din analiza pe care Rezoluția Plenarei a II-a a CC al PMR a făcut-o campaniei electorale. Această campanie ne-a arătat formele schimbate cu care burghezia a dus lupta de clasă împotriva regimului nostru, forme care au dovedit că de greșite sunt pozițiile unor tovarăși care cred că la noi reacțiunea nu se mai manifestă. Camil Iuliu Patrascanu, care a propus colaborare cu burghezia și cu întreaga țărănie și care a dus o politică toxică în problema națională, negând rolul de conducător al proletariatului în toate acțiunile duse în ultimul timp în țara noastră, — dovedește că dușmanul de clasă, cu toate că a primit lovituri zdrobitoare, nu a pierit, ci fiind în agonie, lovește cu disperare prin cele mai variate forme, pentru a-și păstra stăruințele pozitive.

Acțiunile duse de burghezie și de unelte ei, lupta de clasă care s'a ascuțit tot mai mult în ultimul timp, sabotajele din întreprinderi și diferitele forme cu care burghezia exploatoare duce lupta de clasă la țară, toate acestea ne arată că noi clădim socialismul în țara noastră în condițiile luptei de clasă. Mai sunt încă și astăzi muncitori, cari desconsideră dușmanul de clasă, pentru că noi n'am reușit încă să convingem întreaga noastră muncitorime că lupta de clasă există și că ea se ascute tot mai mult și să mobilizăm muncitorimea împotriva dușmanului de clasă. Noi concepem o luptă comună dusă de clasa muncitoare și țărănimea muncitoare în fața cu Partidul Muncitoresc Român, — avangarda de luptă a clasei muncitoare.

(Continuare în pag. 7-a)

(Urmare și sfârșit)

Partidele comuniste credincioase în învățăturii lui Lenin și Stalin despre Partid au constatat de mult prin propria lor experiență că critica și autocritica constituie una din metodele cele mai importante de întărire și dezvoltare a partidului.

Critica și autocritica sunt condiții indispensabile a însăși existenței unui partid revoluționar. Cu ajutorul criticii și al autocriticii se manifestă „opinia publică largă a Partidului, opinia publică largă a clasei muncitoare, având rolul de control moral, viu și vigilent și la al cărei glas trebuie să-și aplece cu atenție urechea conducătorii cei mai autorizați, dacă vor să-și păstreze încrederea Partidului, încrederea clasei muncitoare” (Stalin). Critica și autocritica constituie o metodă fără seamăn pentru antrenarea muncitorilor în munca de construcție socialistă.

Dar conducerea P. C. I. interzice critica și autocritica. Masele Partidului nu sunt educate în spirit de critică și autocritică. Mai mult, încercările de critică în Partid provoacă represalii crunte. Și nici nu este măcar vorba de represalii de Partid, care sunt și ele inadmisibile ca autocriticii, ci de represalii din partea aparatului de Stat. Aparatul de Stat al țării țări cu democrație populară, chemat să lupte împotriva dușmanului de clasă dela orașe și sate, chemat să descopere și să pedepsească pe spioni și pe ceilalți agenți imperialiști, este folosit pentru „rezolvarea” problemelor Partidului prin represalii barbare, care merg până la primejdia exterminării fizice.

Acesta este regimul dintr-un P. C. I. Arestarea revoluționare a tovarășilor Juiovici și Hebrang, membri ai Comitetului Central precum și arestarea altor comunisti, pentru faptul că ei s-au ridicat împotriva orientării antisovietice a conducerii P. C. I., este departe de a fi singura ilustrare a acestui regim pe care Rezoluția Biroului Informativ îi califică, pe bună dreptate, curat turcesc.

Trebuie adăugat că conducerea P. C. I. cultivă slugărnicia față de vârfurile conducătoare ale Partidului și că, în loc de a scoate în evidență fața Partidului, se practică cultul lui Tito, ceea ce comportă cele mai grave consecințe pentru Partid.

„...Faptul că conducătorii, pe măsură ce se ridică, se îndepărtează de mase — a spus tovarășul Stalin — și că masele încep a-i privi de jos, neputându-se hotărî să-i critice, acest fapt crează inevitabil o anumită primejdie de ruptură a conducătorilor de mase, și o îndepărtare a maselor de conducători.

Această primejdie poate face ca conducătorii să se lase cuprinși de îngâmfare și să se creadă înfalibili. Ori, ce poate fi bun în faptul că conducătorii se lasă cuprinși de îngâmfare și că încep a privi masele de sus? Este limpede că aceasta nu poate avea decât urmările cele mai nefaste pentru Partid”. (subliniat de mine A. P.).

Atmosfera în care se pregătește congresul P. C. I. este caracteristică pentru metodele introduse de conducerea acestui Partid. Participarea maselor de membri ai partidului la pregătirea congresu-

## Regimul sectarist și birocratic din Partidul Comunist din Iugoslavia

de ANA PAUKER

Secretar al Comitetului Central al Partidului Muncitoresc Român

lui se reduce aproape numai la votarea unor rezoluții de fidelitate servită și la alegerea candidaților propuși ac sus. Căi despre examinarea într-un spirit autocritic a activității Partidului, nici pomenală. Conducerea P. C. I. ocotește mai alze discutarea criticii aspre dar drepte la care Rezoluția Biroului Informativ supune starea de lucruri ce domnește în P. C. I. din Iugoslavia. Conducerea P. C. I. nu vrea să se vadă pusă în situația de a răspunde la întrebările care se impun fiecărui comunist iugoslav: cum se explică situația semilegală a P. C. I.? Dacă a fost la mijloc o greșală, de ce nu o recunoaște conducerea în mod deschis? De ce eligibilitatea și democrația internă lipsese cu totul în Partid, de ce critica este înăbușită și pedepsită? De ce urmează conducerea Partidului o politică de duplicitate, ascunzându-și adevărata linie care a dus la o izolare completă a P. C. I. și la desavănarea C. C. al P. C. I. de către toate partidele comuniste din lume. În frunte cu P. C. (b) al URSS?

Trebuie spus, că în poșida regimului birocratic și terorist care

domnește în P. C. I., comunistii iugoslavi încep să-și pună aceste întrebări. Numeroși comunisti desaproabă mai ales refuzul C. C. al P. C. I. de a lua parte la discuția asupra situației din Partidul Comunist din Iugoslavia, ce a avut loc la constituirea Biroului Informativ al partidelor comuniste.

Mase membrilor Partidului și a muncitorilor fără de partid refuză să creadă că tovarășii Juiovici și Hebrang ar fi trădători. Ei știu că acești tovarăși au luat parte în mod activ la conducerea luptei poporului iugoslav împotriva ocupanților hitleristi. Ridicându-se contra trădărilor marelui rol eliberator al Uniunii Sovietice, contra acțiunilor și orientării naționaliste și antisovietice a conducerii P. C. I. tovarășii Juiovici și Hebrang și-au făcut datoria de comunisti.

Conducerea P. C. I. i-a aruncat pe acești tovarăși și pe alți comunisti în lichisoare grăbindu-se să-i declare „trădători”. Aceștia, pentru a întinzi pe comunisti și pentru a-i împiedeca să critice pe față politica antimarxistă și de trădare a conducerii P. C. I.

Este însă cu neputință a-i con-

strânge pe adevărații comunisti, otelii în lupte și conștiinți de datoria pe care o au față de propriul lor popor și față de proletariatul internațional, să capituleze în fața metodelor teroriste ale conducerii actuale; pe aceasta se bazează convingerea exprimată de Biroul Informativ, că oamenii credincioși marii cauze a lui Marx, Engels, Lenin și Stalin vor izbuti să salveze P. C. I. dela degenerare și pierire.

Dar pentru aceasta trebuie pus capăt regimului sectarist, birocratic și terorist din P. C. I. și ca activitatea politică și organizatorică a Partidului să fie călăuzită de învățăturii lui Lenin și Stalin, întărându-se, dacă va fi necesar, conducerea birocratică și înjumurată de azi.

Milioane de comunisti și de muncitori fără de partid studiază și discută rezoluția Biroului Informativ asupra situației din Partidul Comunist din Iugoslavia. Exemplul Partidului Muncitoresc Român ne îngăduie să vedem că discutarea problemelor de o enormă importanță principială pe care le pune Rezoluția este un mijloc puternic de întărire a Partidului. Membrii Partidului se străduiesc nu numai să înțeleagă fondul greșelilor comise de conducerea P. C. I., dar să și tragă de aci învățăminte pentru Partidul nostru. Examinarea situației din P. C. I. obligă pe fiecare activist de Partid, să controleze în spirit critic munca noastră de Partid, să se întrebe dacă la noi totul merge bine în ceea ce privește democrația internă de partid, îndatorirea organelor conducătoare de a da socoteală de activitatea lor masei membrilor de partid, pătrunderea spiritului criticii și autocriticii în activitatea tuturor organelor de Partid, de sus până jos.

Imperialiștii și lacheii lor propagandiști ar vrea să vadă în discuția deschisă asupra situației din P. C. I. un semn de slăbire a Frontului Socialist. În realitate, această discuție duce la învingerea slăbiciunilor și greșelilor existente în activitatea partidelor comuniste, va face ca aceste partide să se întărească și mai mult, ca forțele socialiste să devină și mai strânse. Să fim credincioși drapelului lui Marx, Engels, Lenin și Stalin: să întărim Partidul, detașamentul de avangardă al clasei muncitoare; să consolidăm prin toate mijloacele Frontul Unic Socialist al URSS, al țărilor cu democrație populară și al mișcării revoluționare din țările capitaliste, acestea sunt concluziile esențiale pe care le trag partidele comuniste și muncitorești din toate țările, din studierea greșelilor C. C. al P. C. I.

Aceste concluzii trebuie să le tragă și toți comunistii iugoslavi devotați patriei lor și marii cauze a clasei muncitoare.

\*) Articol publicat în „Pentru pace trainică, pentru democrație populară!” Nr. 17 din 15 Iulie 1948.

## Republica Polonă își serbează ziua eliberării

BUCUREȘTI. (Agerpres). În ziua de 22 Iulie 1948, se împlinesc patru ani de când Comitetul Național Polon de Eliberare PKWN (Polski Komitet Wzpolonia Narodowego) înființat pe baza hotărârii Consiliului Național al Țării, a lansat manifestul către poporul polon, chemându-l la luptă pentru eliberarea țării de sub jugul cotropitorilor nazisti și la opera de ridicare a Statului polon popular.

Anul acesta poporul polon sărbătorește cea de a patra aniversare a eliberării sale de către glorioasa Armata Sovietică — alături de care a luptat Armata Polonă renăscută — și a independenței sale adevărate în condițiuni politice și economice, care asigură Poloniei populare un viitor fericit.

Opera de reconstrucție a țării a făcut progrese enorme în primul rând datorită efortului clasei muncitoare din Polonia, care îned în cursul acestui an își va desăvârși unitatea sa. Datorită regimului de democrație populară, independența țării a fost așezată pe baze solide. Politica externă a Poloniei populare, bazată pe strânsa alianță cu

Uniunea Sovietică, precum și pe prietenia și alianța cu țările democrației populare, asigură țării poziția de factor puternic al luptei pentru pace, împotriva ațășătorilor la noui războaie.

Menționăm în continuare principalele evenimente politico-economice din istoria Republicii Populare Polone:

31. Decembrie 1943: crearea Consiliului Național al Țării.

22 Iulie 1944: eliberarea Poloniei de sub jugul hitlerist de către Armata Roșie. În Polonia se crează Consiliul Polon de eliberare Națională.

6. Decembrie 1944: reforma agrară.

1. Ianuarie 1945: formarea guvernului provizoriu.

5. Iulie 1945: formarea guvernului de unitate națională.

3. Ianuarie 1946: naționalizarea industriei de bază.

30 Iunie 1946: Referendumul.

21 Septembrie 1946: a II-a sesiune a Consiliului Național al Țării.

19 Ianuarie 1947: alegerile.

1947: planul economic trienal.

## Nouii Centrele Industriale

BUCUREȘTI. (Agerpres). În Monitorul Oficial de Miercuri au apărut deciziile Ministerului Industriei prin care se înființează Centrula Industrială a Metalurgiei Prelucrătoare și Centrula Industrială a Pielăriei. Patrimoniul fostului Comisariat General Metalurgic trece asupra Centralei Industriale a Meta-

lurgiei Prelucrătoare iar patrimoniul fostului ORAP trece asupra Centralei Industriale a Pielăriei.

Deasemenea Ministerul Industriei a dat o decizie prin care se înființează Centralele Industriale ale Industriei Siderurgice, Zahărului, Hârtiei și Artelor Grafice.

## Doi luptători pentru pace și libertate

Antonin Zapotoczky,

Președintele consiliului de miniștri al Republicii Cehoslovace s-a născut în Iafolani în județul minier Kladno în anul 1884. După absolvirea școlii a devenit pietrar la Melnic. La vârsta de 16 ani a intrat în organizația tineretului social democrat, devenind foarte repede unul din conducătorii acestei organizații. În anul 1906 este ales secretar regional al partidului social-democrat în districtul Kladno. În cursul anilor 1919-20 a participat la unele reuniuni importante din țară și străinătate, iar în Septembrie 1920 a luat parte la primul congres al partidului social-democrat cehoslovac. În același an conduce greva muncitorilor din Kladno arestat și condamnat fiind la mai mulți ani de închisoare.

După amnistia din 1922 a fost eliberat și actualul prim-ministru al Cehoslovaciei întră în partidul comunist, devenind membru al comitetului executiv, apoi secretar general al Partidului. Odată cu ocuparea republicii de către hitleriști, este arestat și transportat la Drasda apoi în lagărul de concentrare din Sachsenhausen, de unde a fost eliberat de Armata Roșie la 2 Mai 1945. Întors la Praga, în Iunie 1945, Antonin Zapotoczky a fost ales președintele C.G.M. din Cehoslovacia. După o rodnică activitate ca președinte al CGM și ca deputat, după ultimele alegeri, a fost desemnat de către Marea Adunare Națională ca președinte al Consiliului de Miniștri al Republicii Cehoslovace.

Dr. Vladimir Clementis

ministrul afacerilor externe al Cehoslovaciei s-a născut în anul 1902 la Pskovec în Slovacia. După primul război mondial, fiind încă student al universității din Praga, devine membru al Partidului Comunist, desfășurând o bogată activitate pe tărâm politic. Ca reprezentant al studenților comuniști slovaci, a participat la lucrările Comitetului Internațional al Studenților Comuniști. După terminarea studiilor ca avocat, Vladimir Clementis a fost unul din cei mai cunoscuți apărători politici. El a intervenit de mai multe ori și în diferite țări pentru apărarea antifasciștilor persecutați. A fost unul din întemeietorii Societății pentru Strângerea legăturilor economice și culturale cu U.R.S.S. În 1935 a fost ales deputat al partidului Comunist în parlamentul cehoslovac. În perioada dinaintea de München, întreprinde o mare activitate de informare a cercurilor politice din străinătate despre pericolul german. După ocuparea republicii cehoslovace de către germani, Clementis se refugiază prima dată la Paris și de acolo la Londra. În 1942 este numit membru al Consiliului de Stat, care a fost organul de control constituțional al Ceho-

## Au început lucrările pregătitoare planificării economiei noastre

Anteproiectele planurilor de producție pe anul 1949 ale întreprinderilor din Arad și Timișoara dezbătute într-o importantă ședință

### Se trece la regrouparea administrativă a întreprinderilor mici

Odată create condițiile pentru a trece la planificarea economiei noastre și prin înființarea centrelor industriale, s-a și trecut efectiv la pregătirea lucrărilor preliminare planificării economice.

Reprezentanții centralei industriale metalurgice prelucrătoare pe baza datelor constatate pe teren au întocmit anteproiecte despre planurile de producție pe anul 1949, în raport cu posibilitățile fiecărei întreprinderi, anteproiecte care au fost trimise întreprinderilor respective pentru a fi studiate, urmând ca apoi acestea să fie prelucrate cu conducătorii întreprinderilor.

În acest scop a avut loc și în orașul nostru, în cursul zilei de ieri, la fabrica Astra, o ședință în cadrul căreia reprezentanții Centralei Industriale a Metalurgiei prelucrătoare au analizat, împreună cu conducătorii întreprinderilor metalurgice din Arad și Timișoara, anteproiectele planurilor de producție pe anul 1949. Au luat parte la această ședință din partea Centralei Industriale din București tovarășii, ing. Cosman Alexandru șeful serviciului de producție, ing. Urzică Aurel coordonator în zona Arad și ing. Nestor Vasile coordonator în zona Timișoara, iar din partea întreprinderilor au participat directorii, președinții comitetelor de fabrici și cei mai buni tehnicieni.

### Trecem la economia planificată...

Luând cuvântul, tov. ing. Cosman arată însemnătatea Centralei industriale, care are rolul principal în planificarea economiei noastre. Problema planificării necesită însă o serie de lucrări pregătitoare pentru care scop a fost convocată această ședință. Planificarea este armonizarea între producție și necesități. În sistemul capitalist, producția nu poate fi planificată. În țările capitaliste, domnește anarhia în producție, pentru că nu se ține cont de necesități, ci se fabrică numai pentru a servi interesele industriașilor capitaliști.

În sistemul socialist producția nu se poate concepe fără o economie planificată. Avem în fața noastră exemplul măreț al Uniunii Sovietice, care a reușit să lichideze complet înapoierea industrială moștenită, ajungând în fruntea țărilor ca cea mai avansată țară industrială.

Partidul Muncitoresc Român a pus de la început problema planificării și urmărind această problemă, a inițiat toate acțiunile pentru redresarea economică a țării noastre, a inițiat întrecerile în producție, care nu au avut numai un caracter economic, ci și un scop politic, de a antrena și obișnuie oamenii muncii cu metodele de pregătire a planificării.

### PRINCIPIILE ANTEPROIECTULUI DE PLANIFICARE

Pentru a putea face planificarea, trebuie să avem două condiții:

1. ca puterea politică să fie în mâinile celor ce muncesc și
2. ca mijloacele de producție să fie în mâinile poporului muncitor.

— Astăzi aceste condiții sunt create și putem porni la lucrările pregătitoare planificării Centralei noastre industriale a întocmit aceste lucrări pregătitoare după datele aflate pe teren și după posibilitățile întreprin-

slovacilor în exil. În timpul războiului, actualul ministru de externe a condus emisiunile de radiodifuziune cehice și slovace din străinătate, desfășurând și o bogată activitate în presă

derilor. Aceste lucrări sunt privite ca sugestii în scopul unificării metodelor de lucru.

Ele sunt sugestii de planificare luate în ansamblu, care vor fi prezentate apoi Comisiei de Stat al Planificării.

Care au fost ideile și principiile ce au stat la baza acestor anteproiecte?

### Regruparea întreprinderilor mici

— O altă problemă pe care tov. ing. Cosman a dezbătut-o în ședința de ieri, este aceea a regroupării administrative a întreprinderilor mici. Există regiuni, unde sunt o serie de mici întreprinderi care au dificultăți administrative. Acestea provin de acolo că foștii patroni au avut în mâinile lor toată administrația, iar o altă cauză pentru care se pune problema regroupării administrative, este imposibilitatea ca acestea să fie puse în situația lor actuală în schema de organizare a Centralei industriale.

La Arad Centrala noastră propune pentru regrouparea administrativă întreprinderile Armătură Császár, Hendl, Janto pe lângă întreprinderile IMASA.

La discuțiile care au urmat, directorii și tehnicienii întreprinderilor au

### Să studiem planurile cincinale sovietice

În încheiere a vorbit tov. deputat Geltz Filip, membru în biroul comitetului județean al PMR, care a arătat că dacă aceste planuri de producție sunt reale, în raport cu posibilitățile întreprinderilor, acestea nu înseamnă însă că muncitorii din aceste întreprinderi nu pot face și mai mult. Să vedem cât prevede planul, să analizăm bine forțele de muncă și să depunem toate eforturile noastre, să punem accentul pe creșterea a cât mai multe cadre tehnice și să ne adresem la încrederea AGIR-ului, care

După relatoarea în patrie, Clementis a fost numit la 4 Aprilie 1945 subsecretar de stat la ministerul afacerilor externe, iar în ziua de 19 Martie 1948 ministrul de externe al Republicii Cehoslovace.

1. Posibilitățile fiecărei fabrici,
2. Fabricile să fie ocupate cu produse cât mai proprii lor și
3. Specializarea fabricilor într-o anumită ramură de producție.

Anteproiectele de planificare pun la față, posibilitățile noastre, forțele noastre de producție, cu posibilitățile de aprovizionare pe care le avem. Tratatul care se duc astăzi cu străinătatea, dovedesc că importul ne va fi asigurat și deci posibilitățile de aprovizionare se măresc. Odată echilibrate forțele de producție cu posibilitățile de aprovizionare, acestea urmează să fie raportate la necesități. Pe baza cifrelor de control rezultate din echilibrarea acestor trei probleme, se vor întocmi planurile definitive de planificare.

Pe baza planurilor de planificare, o fabrică trebuie să lucreze la un număr de produse cât mai mic și în serii cât mai mari, produse adecvate la necesitățile actuale. Aceste planuri prevăd de asemenea refacerea și dezvoltarea unor întreprinderi atât cu forțe proprii cât și cu ajutoare primite din partea statului.

arătat că anteproiectele de planificare prezentate lor, sunt absolut reale și că au fost studiate cu multă atenție. Îl co privește regrouparea administrativă, unii din conducătorii fabricilor au înțeles că este justă această regroupare și că este în interesul întreprinderilor respective, pe când alții nu au înțeles marea însemnătate a acestei propuneri, ca de exemplu conducătorii întreprinderilor Janto, Hendl și Armătura, cari au arătat că ei dispun de forțe administrative suficiente, deși în realitate ar fi foarte necesară și pentru ei această regroupare administrativă, care pe lângă că ar unifica forțele lor administrative, va aduce importante scăderi de regie și deci scăderi ale pretului de cost.

este gata să se pună în această privință la dispoziție tehnicienii bine pregătiți.

Să cântăm permanent metode noi de lucru, care vor usura munca și vor ridica productivitatea.

— Conducătorii noștri din întreprinderi să studieze cu atenție planurile cincinale din Uniunea Sovietică, să vadă cum au fost acestea îndeplinite și din experiența lor să învețe și ei cât mai temeinic, pentru că această experiență le va fi un prețios ajutor în activitatea lor.

În general, ședința de ieri a dovedit că am trecut cu pași mari la pregătirea planificării economiei noastre condiție esențială pentru trecerea la socialism

GH. RUJA

# Chiaburul Mihut Simion a fost arestat

penitruca a dat o parte a recoltei porcilor si vitelor

Primind reclamația fostului avocat Mihut Simion, proprietar al unei ferme din Calea Simandului, în legătură cu diferite distrugerii pe care le fac muncitorii dela ferma sa, organele Serviciului județean de control s'au deplasat la fața locului pentru a verifica reclamația susnumitului chiabur.

Aci s'a constatat, nu că muncitorii sunt vinovați, ci că chiaburul dr. Mihut este acela care erează mercei neajunzuri familiei Toman Francisc, ținându-i în condițiuni mizere și exploatănd-o, prin obligarea celor cinci membrii de familie la muncă grele în schimbul unui salariu neîndeajutorat nici pentru o persoană. La această ocazie față de membrii familiei lui Toman Francisc, se adaugă amenințările și bătăile prin care cănta să inspire teama lui Toman Francisc de a nu-l denunța. Aceleași amenințări

le-a întrebuințat și atunci, când muncitorii și-au cerut drepturile în timpul secerisului, declarând că nu vor muncii dacă nu li se plătește. Această cerere justă l-a determinat pe Mihut să scornească piveștea cu distrugerile din partea muncitorilor.

La fața locului, muncitorii au expus situația de fapt, lucru care l-a determinat pe chiaburul Mihut Simion să amenințe din nou și să sară chiar la unul dintre membrii familiei lui Toman, fără a putea să-l lovească penitruca a fost oprit. În cursul cercetărilor s'a mai stabilit că Mihut este acela care a distrus o parte din recolta sa de grâu, pentru a o da porcilor și vitelor.

Pentru aceste fapte, Mihut a fost arestat, urmând să fie judecat pentru crima de sabotaj și denunț mincinos.

# Inovația muncitorului Naipli Iosif din Bocsig

Spiritul nou de muncă, care însuflețește muncitorimea din diferitele întreprinderi naționalizate din orașul nostru a pătruns și în fabricile din județ. Muncitorul știe că nu mai lucrează pentru o clică de profitori, ci pentru îmbunătățirea traiului său propriu și al familiei sale. Din județ încep să sosească știri despre noile metode de muncă întrebuințate în fabrici, mori, întreprinderi pentru a putea atinge un randament mai bun, în muncă.

Muncitorul Naipli Iosif, fiu de țărăn din Bocsig ajutat de pădărușul Varadi Carol a reușit să utureze munca la fabrica de

cherestea din comună. Datorită unei inovații, munca care a fost executată până acuma de 3 oameni, acuma se execută de un singur om și în condițiuni mai bune.

Folosindu-se de niște levi găsite în curtea fabricii, cei doi inovatori au montat o pompă la locomobilul de tăiat lemne, la care se transporta apa dela distanță de către 3 muncitori. Datorită inovației muncitorului Naipli Iosif, locomobilul este alimentat cu apă de către un singur muncitor, fochistul locomobilului.

T. Fildan, coresp. sindical

# 30 ha. au fost transformate în teren arabil, prin muncă voluntară la Buteni

Sutul nou de viață se străbate țara dela o margine la alta, își găsește și în comuna Buteni o reală interpretare, în rândul oamenilor muncii. Astfel, din inițiativa Partidului Muncitoresc Român din localitate și cu concursul organizațiilor de masă în cursul lunii Iulie a continuat efectuarea de muncă voluntară în interesul obștesc. Lucrări care își așteptau împlinirea de zeci de ani, s'au să-

yârșit numai într-o zi grație priceperii în organizare, încaț se putut da folosinții o întindere de 30 hectare, care fusese împotmolită de mărăciți. Acest teren nu s'a putut folosi nici pentru lucrări arabile și nici pentru pășune. Valoarea acestei lucrări care s'au efectuat prin muncă voluntară a 204 săteni, se ridică la 71.000 lei, bani care rămân în viața comunei.

Nu suntem la prima încercare în munca voluntară organizată în această localitate, deoarece în cursul lunii Iulie s'a terminat lucrarea unui drum — arteră principală în pădurea Măgura, — care servește la scoaterea lemnului de pe înălțime prăpăstioasă. Aici au lucrat într-o singură zi 162 de persoane un drum de 4 km. pe care s'au efectuat 2 poduri și consolidarea unor treceri primejdioase. Lucrarea terminată se evaluează la 100.000 lei.

De notat e că au participat la efectuarea acestor lucrări în întregime, țărani, mărăciși și intelectuali progresiști ai satului antrenati în muncă de membri de Partid, care au fost mereu în fruntea lucrărilor.

În timpul lucrărilor o fanfară a distrat pe cei ce munciau, ceea ce a mărit elanul în muncă. Efectuarea acestor lucrări a stârnit un interes în opinia publică a localității care primește cu încredere aceste inițiative.

Perca Ilic coresp.

# Centrocomul aprovizionează pe micii comercianți

BUCUREȘTI. (Agerpres). Federația USIC a luat contact cu Centrocomul-Textil în vederea aprovizionării comercianților de textile și galanterie din țară. În urma discuțiilor purtate, Federația USIC a întocmit lista tuturor comercianților, înaintându-le ferurilor competente, urmând a fi aprovizionați în primul rând micii comercianți, începând chiar din această săptămână.

— COMUNICAT. Sînd. Higienea Arad, aduce la cunoștința tuturor membrilor cari a luat parte în echipa culturală (cor, dans, etc.) și celorlalte persoane cari vor să ia parte în viitor în munca culturală, să fie prezenți vineri, 23 Iulie a. c. orele 17 (6) la sediul sindicatului. Cîntetul

# Programul de radio

Joi 22 Iulie 1948

Radio România, Radio București I. 13: Deschiderea emisiunii. 13.02: Din cântecele RPR (disc.) 13.05: Muzică populară românească (discuri). 13.25: Revista Presei. 13.30: Orchestra Nicu Stănescu. 14: Radio Jurnal. 14.25: Continuarea programului Orchestrei Nicu Stănescu. 15.10: Inchiderea emisiunii. — Radio România, Radio București II. 18: Deschiderea emisiunii. Varietăți Sovietice. 18.30: Pușa Neicu — canto. 18.45: Carnet cultural. Cronica dramatică de Liana Marx. — Radio România. 19: Emisiune pentru tineret în limba maghiară. — Radio România, Radio București I. 20: Radio Jurnal. 20.15: Prezentarea concertului simfonic. 20.25: Concert simfonic al Orchestrelor de Stat din Moscova și Leningrad, dirijate de Gauk (disc.) 21.35: Melodii frumoase (discuri). 22: Radio Jurnal. 22.30: Trio Grigoriu. 22.50: Muzică ușoară (discuri). — Radio România, Radio București II. 19.30: Un disc instrumental. 19.35: Universitatea Radio. 19.45: Din cântecele RPR (discuri). — Radio România, Radio București II. 23: Canzonete napolitane (disc.) 23.30: Radio Jurnal. 23.35: Muzică ușoară (discuri). 23.50: Muzică populară românească (discuri). 24: Inchiderea emisiunii.

litane (disc.) 23.30: Radio Jurnal. 23.35: Muzică ușoară (discuri). 23.50: Muzică populară românească (discuri). 24: Inchiderea emisiunii.

## Din Tera Socialismului

# O recoltă record în Ucraina de Sud

Patru tone de grâu la hectar — Secerișul continuă și noaptea la lumina reflectoarelor

În Sudul Ucrainei recolta de cereale de anul acesta este o adevărată recoltă-record. În multe regiuni se așteaptă ca productivitatea la hectar să fie de 3—3½ tone. În regiunea Azov, recolta de grâu întrece toate așteptările. Ferma „Oktiabr” situată la țărnuțul Mării Azov a realizat aceste prevederi, iar de pe unele lanuri, s'au cules chiar patru tone de grâu de toamnă la hectar.

Numărându-se, de curiozitate, boabele unui spic de grâu, s'a putut afla o cifră impresionantă: 70—72.

În tot timpul cât durează secerișul, viața satelor se petrece pe câmp. Brigăzile și echipele lucrează în sectoarele ce li s'au atribuit

conform planului stabilit în prealabil. Pe câmp, oamenii au la dispoziție bucătării ambulante, clăburi, biblioteci și mici dispensare medicale. Până și ziarele, scrisorile și telegramele sunt distribuite direct pe ogoare.

În regiunea Zaporoje, unde lanurile se întind pe suprafețe de mii de hectare, au fost organizate centre de radio pentru emisiune și recepție, prin intermediul cărora stațiunile de mașini și tractoare, ca și atelierile mobile de reparațiuni sunt anunțate de lipsurile sau accidentele survenite într-un punct îndepărtat al câmpului.

În foarte multe districte, secerișul se continuă și noaptea, la lumina reflectoarelor.

## Agriculturna socialistă

Scolile de mecanizare din tinutul Stavropol (Caucazul de Nord) au dat o nouă promoție de 500 conducători de combine. Ei au fost plasati în diferitele centre de mașini agricole și tractoare.

La fabrica „Karl Liebknecht” din Leningrad s'a inaugurat o expoziție permanentă de mașini folosite pentru combaterea dușmanilor culturii agricole. Sunt expuse mașini de tot felul, construite la

fabricile sovietice: stropitoare de mână, stropitoare trase de căi sau remorcate de tractoare, agro-pulverizatoare și multe altele folosite în agricultură, horticulturnă și viticulturnă.

Anul acesta se deschide la Moscova o nouă școală agrotehnică superioară, care va avea trei facultăți: o facultate veterinară, una zootehnică și una de specializare a medicilor și zootehnicienilor veterinari.

## Stațiunea „Sun” și poezia

O expediție de savanți-astronomi din Leningrad a plecat la Marmarîș, pentru a studia minunatul fenomen al naturii: lumina polară. Ei cu strâns date nou

despre înălțimea, intensitatea și spectrul acestei lumini. Membrii expediției au reușit să fixeze lumina polară pe pelicule fotografice colorate.

## Revizuirea pensionarilor

În Monitorul Oficial din 13 Iulie a. c. a apărut numbre Comisiei pentru revizuirea pensionarilor din județul Arad. Președintele comisiei este consilierul de Curte, Precup Aurel, membrii comisiei fiind: Sfeia Lazăr, administrator financiar, reprezentantul Prefecturii este Hărău Păsun, iar pensionarii sunt reprezentați prin profesorul Albu Livius. Secretarul comisiei este Vestinar Mihail, primul grefier al Tribunalului Arad. Comisia va începe lucrările de verificare în jurul zilei de 1 August.

Biblioteca agricolă a sosit numărul 108  
 Librăria „VEȘTUL” Lăb.,  
 10 lei un număr.

# Pe marginea plenarelor organizațiilor de Partid din Arad

Viata de Partid

## Sarcinile membrilor de Partid din instituțiile de Stat

Comitetul județean al Partidului Muncitoresc Român a convocat plenarele organizațiilor de Partid din raza orașului nostru. Scopul acestor sedințe a fost analizarea modului în care au fost prelucrate Rezoluția Plenarei a II-a a C. C., a P. M. R. și Rezoluția Biroului Informativ în legătură cu Partidul Comunist din Iugoslavia și ce rezultate au obținut în munca de zi cu zi organizațiile de bază prin însușirea temeinică a învățăturilor celor două Rezoluții.

În urma sedințelor se constată că atât Rezoluția Plenarei a II-a a C. C., P. M. R., cât și Rezoluția Biroului Informativ asupra Partidului Comunist din Iugoslavia au fost prelucrate în toate organizațiile de bază ale Partidului, însă prelucrarea în unele locuri nu a fost temeinică. La fel s'a constatat că unele organizații de bază nu au tras concluzii practice de pe urma prelucrărilor.

Membrii biroului județean au sesizat slăbiciunile și lipsurile diferitelor organizații și au lămurit membrii de Partid de felul cum trebuie înțelegă și aplică critica și auto-critica, arme ale Partidului, mijlocul cel mai sigur de îmbunătățirea muncii și remedierea greșelilor. Membrii biroului județean au analizat și au arătat care este rolul organizațiilor de Partid în întreprinderi, importanța colectărilor, necesitatea ridicării de noi cadre din rândul muncitorimii, necesitatea însușirii temeinice a învățăturilor marxiste-leniniste, și importanța antrenării organizațiilor de Partid și a îndrumătorilor în întrecerile socialiste, dezbătând toate problemele în legătură cu activitatea membrilor de Partid pentru dezvoltarea regimului nostru de democrație populară și ridicarea nivelului de trai al celor ce muncesc.

La aceste plenary au participat un număr mare de membrii de Partid. În această privință trebuie menționat Sectorul ITA, care datorită muncii

organizatorice temeinice a asigurat cea mai mare participare la sedință. Însă îndeosebi Sectorul Astra și Sectorul IV vor trebui să-și îmbunătățească munca organizatorică, pentru a putea asigura prin muncă de lămurire o mai mare participare a membrilor la sedințe.

Redăm în ziarul nostru câteva extrase din expunerea tov. David Ludovic, responsabil al Secției Agitației și Propagandă a Partidului Muncitoresc Român, județean Arad, avându-se în vedere faptul că din ele rezultă câteva sarcini importante ale membrilor de Partid din instituțiile publice.

După ce vorbitorul a arătat originea Statului și caracterul său în trecut a spus: „Statul Popular de astăzi este un instrument în mâinile clasei muncitoare și a celor ce muncesc pentru organizarea dezvoltării economice și culturale a Republicii noastre Populare.

Instituțiile noastre de stat și-au îndeplinit cu cinste rolul lor de apărătoare a intereselor poporului muncitor. Dar mai sunt încă elemente dărmătoare, servitori ai intereselor burgheze, camuflați în sânul aparatului de Stat. Mai sunt încă elemente inconștiente aflate în slujba burgheziei. Și în județul nostru au fost cazuri când aceste elemente au căutat să lovească în interesele poporului, punând greul colectivităților din anul trecut pe spinarea celor săraci, sau urmărind pe cei săraci pentru achitarea impozitelor, neluând nici

o măsură împotriva acelor care aveau de unde să plătească. Datoria organizațiilor de Partid este să demaste aceste elemente.

În legătură cu însușirea moralei proletare de către funcționarii de Stat, conferențiarul a spus: „Tăria regimului nostru este dovedită prin faptul că luptând împotriva corupției, noi am demascat cu curaj elementele afaceriste ca Morodan, Tudor și alții din aparatul fiscal sau ca dr. Precup, fostul șef al Serviciului de Control economic.

Arătând diferitele sarcini ale organizațiilor de bază, oratorul a insistat asupra rolului pe care îl au organizațiile de Partid din instituții în ceea ce privește buna funcționare a serviciilor atitudinea funcționarilor față de populație, eliminarea corupției și birocrației, însușirea învățăturilor marxiste-leniniste de către salariații instituțiilor, etc. Îndeplinirea acestor sarcini va însemna îndeplinirea rolului conducător al Partidului de avangardă în conducerea Statului popular, va contribui la dezvoltarea politică și economică a Republicii Populare Române.

Plenary convocată de Comitetul Județean al Partidului Muncitoresc Român, au aruncat o lumină vie asupra concluziilor practice trase din învățămintele Rezoluției Plenarei a II-a a C. C. și P. M. R. și al Biroului Informativ și vor însemna pentru organizațiile de Partid prin eliminarea greșelilor și slăbiciunilor, îndemn la muncă și la luptă.

## Spărgătorii dela Magazinul de Stat „Aradul” condamnați

În noaptea de 12 spre 13 Iunie a. e. indivizi recunoscuți prin spargerea unui geam au intrat în magazinul de ghete al Magazinului de Stat Ara-

dul, din str. Petofi, de unde au furat 12 perechi de pantofi și bocanci. În cursul cercetărilor organele Biroului județiar al Chesturii Poliției au reușit să aresteze pe Maghiaru Valeriu, care a recunoscut că a luat parte la spargere, însă autorul principal, Lazăr Petru a reușit să fugă din localitate înainte de a fi arestat. Instanța populară a Judecătorei mixte, compusă din președintele Ștefănescu și acesorii populari Tutulea și Cuclea, a dezbătut procesul și a condamnat pe inculpatul Lazăr la 3 ani închisoare corecțională și 40.000 lei amendă, iar pe Maghiaru la 6 luni închisoare corecțională și 5.000 lei amendă.

## Din activitatea Serviciului de Control Economic

### Arestat pentru că a vândut la preț de speculă bumbacul destinat țăranilor

Organele Serviciului de control economic au dresat proces verbal de dare în judecată, pe baza legii sabotajului contra locuitorului Bede Ladislau din comuna Peregul Mic pentru faptul că numitul a fost surprins pe când voia să treacă frontiera din România în Ungaria și să ducă prin contrabandă 350 bucăți de ouă.

A mai fost dat în judecată Adah Nicolae din Arad, piața Gen. Cernat No. 9, care în calitate de gestionar la arentia INCOOP, având în administrare și manipulare între altele diferite mărfuri textile, mărfuri de mandat, — a dat o destinație străină la o cantitate de 113 metri pânzeturi americane și 200 metri stamba.

Locuitorul Iancu Ioan din comuna Simandul de Sus, în calitate de președinte al Cooperativei „Albina” din aceeași comună, cu factura legală a ridicat dela Federația INCOOP Arad, 4 pachete de bumbac țărănesc, marfă de mandat spre a fi distribuită țăranilor, care au predat cereale și alte produse Statului. Invinutul, în loc de a aduce bumbacul la Cooperative spre a-l distribui, la prețul oficial, a însușit în întregime acest bumbac și l-a vândut cu preț de speculă, cu mai multe sute de procente mai scump decât prețul legal. Iancu Ioan a fost arestat de către organele de control și înaintat Instanței de sabotaj din Arad pentru a fi judecat pe baza legii de sabotaj.

## Filimon Sârbu

„Primește moartea cu ochii deschși, pentru că mor pentru o cauză năpădită. Voi și răzbușii. Așa striga tânărul erou al clasei noastre muncitoare, Filimon Sârbu, în fața plutonului de execuție.

Era la 19 Iulie 1941. De atunci, au trecut 7 ani. Filimon Sârbu cădea în primele zile ale războiului criminal antisovietic în care poporul nostru a fost târât de clica hitleristă-antonesciană, împotriva căreia Filimon Sârbu luptase atâtea ani.

Căci feciorul de țărani săraci din satele Hunedoarei, participa activ la lupta împotriva asupritorilor și exploatareii dela vârsta de 15 ani.

Ucenic la Constanța, Filimon Sârbu își organizează înerezii țării răși. Este membru al Uniunii Tineretului Comunist.

Bun organizator și luptător dărz, Filimon Sârbu e arestat și condamnat încă de guvernul liberal de atunci. Era în plină de democrație burgheză.

Abia ieșit își îndărjește voința de luptă împotriva exploatareii.

Nevoiț să plece la Brașov, Filimon Sârbu activează intens la I. A. R. Soldat în timpul diktatului dela Viena, el la netă atitudine împotriva fascistilor. După desconcentrare, Filimon Sârbu se întoarce la Constanța și-și continuă activitatea revoluționară.

Ishucnește războiul criminal împotriva U.R.S.S.-ului. Clasa muncitoare, în frunte cu Partidul Comunist își îndărjește lupta anti-fascistă.

Gestapoul și hitleristii români turbază de furie. La Constanța ei prind urma tărănușii secrete al Comitetului Județean al Uniunii Tineretului Comunist. Arestat chiar în ziua în care hitleristii porneau războiul, la 22 Iulie 1941, Filimon Sârbu, ajutat de educația pe care i-o dăduse Partidul, rezistă tuturor chinurilor la care e supus. Câteva zile mai târziu la 19 Iulie, Filimon Sârbu cade în fața plutonului de execuție.

Sunt de atunci 7 ani. Ani de luptă și de muncă încordată.

Și azi, poporul muncitor în frunte cu Partidul Muncitoresc Român cu sprijinul neprecupțit al Uniunii Sovietice, și având în față exemplul altor eroi ai clasei muncitoare — care, ca Filimon Sârbu au căzut în luptă — construiește o țară liberă puternică și fericită, pentru care a luptat și căzut Filimon Sârbu și așa cum a vrut-o el.

## Noul regim al hotelurilor

BUCUREȘTI. (Agerpres). Potrivit unei decizii hotelurile sunt obligate să închirieze jumătate din numărul total al camerilor la tarife maxime și numai după completarea acestei cote, pot închiria restul de 50 la sută la tariful liber.

Tarifele sunt următoarele pentru categoriile de mai jos:

a) Lux, b) Clasa I, c) Clasa II și d) Clasa III-a.

Camera cu un pat: Lei 350, 200, 130 și 80. Camera cu două paturi: Lei 450, 300, 200, 140. Camera cu un pat și baie: Lei 400, 250. Came-

ră cu două paturi și baie: Lei 600, 400. O persoană în plus sau un pat suplimentar: Lei 150, 75, 40, 30. Baie caldă: Lei 60, 40.

La acest tarif se adaugă impozitul comunal, taxa de turism, costul fișelor și al timbrelor de chitanță. Funcționarii publici, militarii și delegații CGM care se deplasează în interes de serviciu, vor beneficia de o reducere de 30 la sută din tarifele maxime și libere. În comunele rurale tarifele se reduc cu 15 la sută față de tarifele hotelurilor din comunele urbane.

### Insula Trinității transformată de URDR într-un loc plăcut de excursie

În dorința de a transforma Insula Trinității într-un plăcut loc de excursie pentru oamenii muncii orașului nostru, U.F.D.R. cartierul II s'a preocupat nici timp, nici muncă. Prin organizarea circulației autocamionelor din oră în oră la insulă și înapoi pentru transportarea publicului, vizitarea Insulei este cât se poate de ușoară și comodă.

Pentru înfrumusețarea și amenajarea Insulei s'a înființat în cadrul U.F.D.R.-ului o brigadă specială, care se deplasându-se la fața locului, face cele mai temeinice pregătiri pentru primirea publicului în condițiuni optime.

Zilele trecute brigada, condusă de tov. Matais Ilieana, a terminat lucrările amenajării Insulei. Brigada s'a bucurat de sprijinul Asociației Măcelarilor, membrii căreia, în frunte cu Birăuți Petru au efectuat muncile mai grele printre care întărirea malului Mureșului și repararea digului stricat în urma creșterii apei. Au luat parte la această muncă 65 bărbați, prestând 600 ore muncă voluntară. Partea tehnică a lucrărilor a fost condusă de Hofman Henric.

S-au luat toate măsurile pentru primirea și distrarea publicului, care Duminecă va vizita insula.

### CRONICA SPORTIVA

#### Echipele care intră în Divizia Națională A.

BUCUREȘTI. (Agerpres). Comitetul Federal al FRFA a ținut luni seara o importantă ședință în cadrul căreia s'a hotărât ca în viitoarea Divizie Națională A. să participe următoarele 14 echipe:

ITA, CFR Timișoara, CFR București, Petrolul, Universitatea, Libertatea, Jial, RATA, Dynamo (București), CFR Cluj, Politehnica, Metalchimie, CSM Medias și Armata.

#### Sportul la Silindia

Activitatea sportivă, mai ales în ramura footballului, în mijlocul tineretului dela sate, ia un avânt tot mai mare, în urma sprijinului pe care grupările îl găsesc la organele noastre sportive.

Pe arena sportivă a comunei Silindia în ziua de 18 Iulie s'a desfășurat matchul dintre echipa Agr. din Silindia și echipa com. Chier, câștigat de Agricola cu 11:0. În ziua de 20 Iulie Agricola a jucat cu echi-

pa comunei Hodis pe care a învins-o cu 6:0, iar pentru ziua de 25 Iulie este fixat matchul dintre Agricola și echipa comunei Târnova, tot pe arena din Silindia. După matchul cu Târnova va avea loc o serbare sportivă.

— COMUNICAT. Sindicatul Higienei, aduce la cunoștință tuturor sportivilor Sindicatului să se prezinte Joi la orele 6 pe arena Amefa Astra la antrenament. Responsabil.

### Brigadierii arădani — primii pe șantierul Brașov

BUCUREȘTI. (Agerpres). La Brașov un număr de 400 de brigadieri pe care s'au adăpost în ultimele zile 4 brigăzi de studenți și una de elevi lucrează la construirea unui triaj de cale ferată. Brigadierii vor avea de construit 32 kilometri de linie, cu 51

de ramificații, 4 poduri 250 metri cuibă terasament precum și instalații sanitare și magazii de materiale.

Până acum s'au situat în fruntea muncii Brigada I-a Arad—Craiova, care a depășit norma cu 22 la sută și a II-a Vlașca—Romanați—Constanța care a întrecut programul cu 21 la sută.

### Micapublicitate

MICA PUBLICITATE se primește zilnic până la orele 18. — Un cuvânt Lei 6 minimum 10 cuvinte — Pentru cererile de serviciu 50 la sută reducere.

#### Incinerări

DE INCHIRIAT local de prăvălie engros, cu pivniță mare, corespunzător pentru întreprindere industrială sau magazie. Adresa: Bul. Lenin nr. 17. 2855

CAUT apartament nemobilat, compus din 2—3 camere și dependințe. Adresați dlui Catană Gh. tel. 30-30.

CAUT brevet de cărciumă invalid sau văduvă de război Cal. Aurel Vlaicu 259. 2856

#### Vânzări și cumpărări

MASINA electrică pentru ondolație de vânzare. Str. Frimu, confort „Pirozsky“. 2851

CARBUNI forjă, brichete, cărbuni de lemn de vânzare, Piața Stefan cel Mare 10, telefon 30-11. 1080

AUTODUBA cu 4 cauciucuri estin de vânzare. Adresa: Papetăria „Atlas“, Arad, Str. Maresal Averescu 1. tel. 31-48. 1114

VAND estin dormitor: Informații Dehelean, Str. Crisan nr. 5. 2853

RADIO super 4+1, mașină de cusut „Singer“ și un război de țesut este de vânzare. Str. Ioan Weiler nr. 2. 2919

#### Oferte de serviciu

CAUT spre angajare ucenic: Cofetăria Bojan. 2843

#### Morțeri

PIERDUT trei cartele de alimente, numele Uncu Gheorghe senior, Uncu Gheorghe junior și Uncu Petru. Declarăm nule. 2854

#### Cinema C.F.R. Grădiște

O comedie muzicală extraordinară cu renumitul **Tino Rossi** **Blestemul dragostei**

#### URANIA

Azi repr. 3. 5. 7 și 9

Azi ultima zi.

#### Trei din Arizona

Compl. Stan și Bran  
Măine premieră!  
Goana după bărbat  
cu Paola Barbara

#### FORUM

Repr. la 3. 5. 7 și 9

Un spectacol vesel.

#### Acrobatul

Terese Doray,

Jean Tissier

#### „OMNIA“

Repr. la 3. 4.30 6. 7.30 9.15

Azi, ultima zi!

#### Fiara Nordului

cu: Tauno Paulo — Regina Linnenheim

#### CORSO

Repr. la 3. 5. 7, 9

#### Fete fără uniformă

Anne-Marie Blank,  
Marion Cherbulier

Ați vizitat bufetul

#### „SELECT“?

Ați gustat beuturile dela

#### „SELECT“?

Ați consultat prețurile?

Vizitați-ne spre a vă convinge

B-dul Republicii 93.

#### U.F.D.R. cartierul II. va da

#### O serbare cu copii

dela căminul de zi al cartierului II. Vineri, 23 Iulie a. c. la orele 16 pentru copiii dela orfelinat.

Serbara va avea loc în sălă din a Orfelinului din Str. Vicentiu Babas. unde rugăm publicul să se prezinte în număr cât mai mare.

Întrearea gratisă. Cartierul II U.F.D.R.

### MAGAZINUL DE STAT

#### „ARADUL“

cumpără

o mașină de scris cu carul mare, una cu carul normal  
cassa de fier cca. 500-600 kg., numai în stare bună.

AZI și în fiecare zi marea operetă la orele 8,30 seara

# Lampagiul de seară

cu Elin Lungeanu, Valy Voiculescu în rolurile principale

A societața Sportivă a Sindicatului Salariaților comunali Arad, secția nautică, organizează Săm bătă, 24 Iulie a. c. **O serată dansantă** în grădina clubului (malul Mureșului) **Muzica, bufet, distracții. Prețuri populare.**

## Centru îmbunătățirea muncii noastre sindicale

(Urmare din pag. 1-a)

În privința alianței cu țărănimea muncitoare, noi am făcut unele greșeli care au fost pe larg analizate în rezoluția Plenei a II-a. Noi trebuie să ne îndreptăm toată atenția și grija noastră înspre proletariatul agricol dela sate, care este piatra cea mai apropiată a clasei muncitoare. Sindicatele agricole sunt acelea care au rolul de a transmite entuziasmul și forța de luptă a clasei muncitoare în mijlocul țărănimei muncitoare. Sindicatele agricole nu au devenit însă o preocupare adâncă a mișcării sindicale din județul nostru. Ele nu sunt îndeajuns ajutate și îndrumate în munca lor de organizare a proletariatului agricol dela sate și din această cauză în sindicatele agricole s-au putut strecura țărani cu păcănit și chiar elemente exploatatoare dela sate. Astfel, leși după toate constatările în județul nostru avem 8-9000 de salariați agricoli, în toate aceste sindicatele agricole numără aproape 14000 de membri, ceea ce înseamnă că în aceste sindicate a intrat un mare număr de țărani cu pământ și chiar de boiași dela sate.

În ce privește problema colectării, trebuie să se știe că ele interesează nu numai țărănimea muncitoare, ci și clasa muncitoare dela orașe, care este forța conducătoare de luptă pentru țărănimea socialistă.

Prin colectări, asigurăm dezvoltarea economică a țării noastre, asigurăm hrana muncitorilor dela orașe, hrana armatei poporului și în același timp asigurăm o mai bună productivitate în fabricile noastre, o mai mare producție de unelte agricole. Sindicatul agricol trebuie să se preocupe prin control pe teren de felul cum echipele dela batoze lucrează și să vegheze ca niciun bogătaș să nu se poată sustrage, ca greul să apese pe umerii acestora și nu pe umerii celor săraci dela țară. Trebuie să fim mobilizați până la ultimul om pentru a putea zdărni toate acțiunile dușmanului de clasă.

În lupta și munca pe care clasa muncitoare a dus-o până acum, factorul principal al tuturor succesele noastre a fost și este întreaga activitate a partidului nostru, — forța conducătoare și mobilizatoare a clasei muncitoare.

În continuare, tov. David a vorbit despre întreprinderile naționalizate și despre sarcinile pe care trebuie să le îndeplinească noii directori, organizațiile de partid și sindicatele le au în aceste întreprinderi. Pentru că munca organizațiilor de partid și a sindicatelor trebuie să se îmbunătățească și mai mult și pentru a putea fi eliminate toate greșelile și greșelile, este necesară folosirea permanentă a criticii și autocriticii, care s-au oglindit prea puțin până acum în activitatea unor organizații și sindicate sau a fost făcută mai mult formal de tovarășii noștri. Și în ce privește naționalizările conlocuitoare, în munca noastră trebuie să se observe o bună atitudine față de aceste naționalizări. O problemă care a fost ne-

# INFORMATII

**PATRIOTUL**  
Organ al Partidului Muncitoresc Român pentru județul Arad  
**Redacția:**  
Bd. Republicii No. 85 (fost Maria)  
Telefon: 1680.  
**Administrația:**  
Palatul Teatrului Municipal  
Telefon: 1692.  
(Taxa poștală plătită în numerar conf. aprobării Dir. PTT 63954)  
Redacția de noapte tipografia.  
Tel. 20-77. Cont CEC. 87.915

„Arădana“ Întreprindere pentru exploatarea și administrarea de bunuri imobile societate anonimă în lichidare Arad. Bilant final la 30 Iunie 1948. Debit: Ct. Casa 235.000 lei. Acționari avansuri 665.000 lei, total: 900.000 lei. Credit: Ct. Capital social 909.000 lei, total: 900.000 lei. Contul profit și pierdere la 30 Iunie 1948. Debit: Ct. Pierdere 7.617.564 lei, Amortizări: Imobile 1.081.916 lei, Albina inst. de credit sucursala Arad et lei bloc. 7 lei, Acțiuni 1 leu, Cheltuieli de administrație 40.511 lei, total: 8.739.999 lei. Credit: Ct. Mobilier soldul creditor: 39.999 lei, Capital social: 8.700.000 lei, total: 8.739.999 lei, Iul de censoir: Verificat și găsit în conformitate cu registrul și codul de comerț, Arad, la 14 Iulie 1948. ss. Moldovan Ilie, contabil autorizat, ss. Răzvan Emil, ss. Cetățean Petru. Proces-verbal luat în Arad, la 14 Iulie 1948, cu ocazia verificării Bilantului final și a Contului Profit și Pierdere ale firmei „Arădana“ Întreprindere pentru exploatarea și administrarea de bunuri imobile S. A. în lichidare din Arad. Bd. Republicii nr. 41, încheiate la 30 Iunie 1948, prezenți fiind d-ii Răzvan Emil, Moldovan Ilie și Cetățean Petru censoiri. — Procedând la verificarea am constatată că: 1. Numeralul arătat în suma de lei 235.000, există în casa susnumitei firme. 2. Soldul conturilor trecute în bilant, le-am găsit în concordanță cu registrele societății care sunt purtate în

regulă. 3. Imobilele evidențiate în C. f. urii 187 și 16.481 a comunei Arad au fost vândute la licitația voluntară judecătorească învâțată în ziua de 9 Aprilie 1948, în conformitate cu hotărârea adunării generale extraordinare din 5 Noiembrie 1947, pentru prețul de 900.000 lei contabilizată conform. 4. Mobilierul conform procesului-verbal redactat de dr. Marta Raduly delegatul notarului public dr. Moise Raduly din Arad, a fost vândut la licitație publică, la 19 Aprilie 1948, cu suma de lei 40.000, iar soldul creditor format de lei 39.999 s'a decontat la contul pierdere. 5. Activele societății fără nici-o acoperire considerându-se ca pierdere și anume: la Imobile suma de lei 1.081.916, Albina Institut de credit sucursala Arad cu lei blocati. Acest cont conform legii stabilizării fiind blocat pe termen nelimitat, se consideră fără acoperire și s'a trecut la pierdere lei: 7. Acțiuni. 15 buc. acțiuni soc. Radiodifuziune, valorificarea cărora nu este posibilă, s'a trecut la pierdere în suma de lei 1. Observăm, că atât contul blocat cât și valoarea acțiunilor nu schimbă cu nimic suma de plată către acționari, iar amânarea lichidării societății ar fi în dauna acționarilor. Cheltuieli de administrație 40.511 lei, et Pierdere 7.577.565. În total: 8.700.000 lei. Ce decontarea pierderii 8.700.000 lei, pierderii de 8.700.000 lei, s'a redus în redus cap. soc. al societății dela suma de 7.500.000 mai mult cu 2.100.000 sumă rezultată din recalcularea patrimoniului conform legii nr. 303 publicată în Mon. Of. nr. 196 din 27 August 1947, în total 9.600.000 lei, în 900.000 lei, care repartizează pe 30.000 buc. acțiuni cu valoarea nominală de 250 lei o acțiune, acționarii vor primi 30 lei pentru fiecare acțiune. 6. La Chl Cheltuieli de administrație în suma de 40.511 lei, din această sumă s'a cheltuit conform actelor justificative suma de 21.220 lei, iar suma de 19.291 lei a rămas la dispoziția d-ii

glijată, este și aceea a cadrelor, problemă care va trebui să preocupe permanent organizațiile noastre de partid și sindicatele. Deasemeni, mai multă atenție trebuie dată femeilor și tineretului și antrenării lor efective în toate acțiunile duse de Partid și de mișcarea sindicală.

La discuții asupra prelucrării rezoluțiilor, au luat cuvântul o serie de membri ai sindicatelor. În aceste discuții, mulți dintre tovarășii, în loc ca în lumina celor expuse să-și analizeze activitatea de până acum, au venit cu unele rapoarte asupra muncii lor, iar alții s'au mulțumit să-și facă o autocritică formală, arătând doar în mod vag lipsurile lor în muncă. Critica și autocritica nu s'au oglindit așa cum ar fi trebuit în aceste discuții, ba unii tovarășii chiar din conducerea Consiliului Sindical și-au făcut o autobiciuire în loc de a analiza adânc, în spirit critic, cauzele care au dus la greșelile și lipsurile observate în activitatea lor. Tot la discuții a luat cuvântul și tov. Gelz Filip, membru în biroul comitetului județean al PMR, care a vorbit despre felul cum a decurs ședința, accentuând în deosebi că,

dacă dușmanul de clasă mai poate duce anumite acțiuni în sânul muncitorilor, este din cauza nivelului politic și ideologic scăzut al unora din muncitorii noștri. Această muncă de ridicare a nivelului politic și ideologic a fost neglijată și de aceea ea trebuie întărită și paralel cu această muncă să fie dusă și mai intensă munca de ridicare a producției și productivității și de organizare a întrecerilor, cari trebuie să dea un nou avânt muncitorilor noștri. Trebuie să avem mai multă încredere în forțele noastre și pentru această încredere să fie realizată, organizațiile noastre de partid și conducătorii sindicali trebuie să fie permanent în mijlocul muncitorilor, ajutându-i și îndrumându-i precum în muncă. Comisiile de producție nu au lucrat îndeajuns până acum și pentru aceasta tovarășii din fruntea sindicatelor, trebuie să se preocupe mai adânc de ele. Disciplina în muncă trebuie și mai mult întărită, dar ea să nu fie o disciplină forțată, ci să fie o consecință a ridicării nivelului politic și ideologic. Deasemeni nu se observă o muncă planificată în activitatea sindicatelor și a comitetelor de fabrică. Sindicatele de cele mai mul-

te ori nu cunosc pe fruntașii producției, nu cunosc îndeajuns situația muncii în întreprinderi și pentru aceasta este nevoie să păsăm la o muncă planificată, pentru a ști permanent ce avem de făcut. Fiecare întreprindere să-și ia angajament precis pentru că până la 23 August toate planurile de producție să fie depășite.

În general, ședința plenară de Duminecă a avut multe părți pozitive. Membrii sindicatelor au răspuns în număr destul de frumos și au putut să tragă învățăminte din analizarea muncii sindicale, învățăminte care le vor fi de mare folos în activitatea lor de viitor.

Dar ședința a avut și unele părți negative, mai ales în ce privește organizarea ei, unde s'a observat o slăbiciune. Unii membri ai sindicatelor — cum este cazul sindicatului ITA — s'au prezentat în număr mic la ședință. Deasemeni, discuțiile au deviat de multe ori dela subiect. Cu toate acestea, tovarășii noștri din fruntea sindicatelor și a comitetelor de fabrici, au tras reale foloase, care vor face ca activitatea lor de aci încolo să se îmbunătățească și mai mult, în folosul maselor salariale.

**AMBATA DUPĂ MASĂ PLEA CA MASINA** la Căsoasa și se întoarce Dumineca seara. Încierile și înornăriile se fac până Sâmbătă orele 12 la O. L. T. S. Eminescu 1. 1113.

**FARMACIILE DE SERVICIU** Azi și în noaptea de Joi spre Vineri sunt de serviciu următoarele farmacii: Omescu, Bul. Republicii, colț cu strada Alexandri, Jiga, Piața Avram Iancu, Niedermaier, în palatul sârbesc, Salvator, Bul. Republicii.

**SINUICIDERE.** Baroul judiciar al Chesturei Poliției Arad a fost înștiințat că în pădurea Ciala a fost găsit un om spânzurat. Anchetatorii deplasându-se la fața locului au stabilit că omul spânzurat este identic cu fotografii Kovacs Stefan din Arad, str. Lac Barna no. 1. Kovacs a dispărut de acasă în urmă cu două săptămâni, lăsând doar o scrisoare, prin care a anunțat că se va sinucide din cauza unei boli incurabile.

**ANUNTA:** Rog insistent pe acela în a cărui mână a ajuns o servietă în dimineața zilei de 13 Iulie 1948 în gara Târnova, la trenul de Cernăuți 5.20 m. servietă ce conține diferite acte și bani, să anunte Primăria comunei Chier, sau să trimită actele și să oprească restul drept recompensă. Primăria.

**PRIMĂRIA COMUNEI CIU.** No. 617—1948, Publicațiune. Se aduce la cunoștință publică, că în ziua de 29 Iulie 1948, orele 10 se va vinde prin licitație publică restrânsă un taur de bivoli neap pentru reproducție. Licitația se va ține în localul primăriei. Licitația se va ține în conformitate cu dispozițiile art. 88—110 din LCP, și a normelor în vigoare la licitație. În caz de nereușită a dona licitație se va ține în ziua de 5 August 1948 la aceeași oră. Că. la 15 Iulie 1948. Primar, Teodor Lupșă Notar, Ștefan Ursu.

SITUAȚIA INTERNAȚIONALĂ

**Telegrama C. C. al Partidului Comunist (C) al U. R. S. S. către P. C. din Japonia în urma atentatului contra lui Tokuda**

MOSCOVA. Agenția Tass transmite: Comitetul Central al Partidului Comunist (bolșevic) din Uniunea Sovietică a trimis sub semnătura secretarului general Malenkov, Comitetului Central al Partidului Comunist din Japonia următoarea telegramă:

„Comitetul Central al Partidului Comunist (bolșevic) din Uniunea Sovietică, a luat cunoștință cu cea mai adâncă revoltă despre jucidul atentat săvârșit din partea dușmanilor poporului japonez contra tovarășului Tokuda, secretar general al Partidului Comunist Japonez.

Comitetul Central al Partidului Comunist (bolșevic) din URSS exprimă întreaga sa simpatie față de Comitetul Central al Partidului Comunist Japonez și speră că tovarășul Tokuda, va fi în stare cât de curând să-și continue activitatea sa rodnică, în lupta și munca pentru construirea noii Japoniei și a păcii.

**Oamenii muncii din Japonia vor și să dea răspunsul cuvenit imperialiștilor**

ROMA. — În legătură cu cele două atentate săvârșite — unul la Roma și celălalt la Tokio, — împotriva secretarilor generali ai Partidelor Comuniste Italian și Japonez ziarul „Unita“ constată că aceste crime josnice au fost puse la cale din partea cercurilor imperialiste de investigații la război.

Articolul ziarului arată faptul semnificativ că atentatul la viața secretarului general al Partidului Comunist Japonez, s'a predat de bună voie autorităților americane.

Autorul articolului subliniază în încheiere că după pilda dată de manciatorimea din Italia și oamenii muncii din Japonia, vor și să dea averfismul și răspunsul cuvenit imperialiștilor care se folosesc de acte criminale.

**Studentii iugoslavi dela Moscova condamnă politica conducătorilor P. C. din Iugoslavia**

MOSCOVA. Studentii iugoslavi care frecventează „Universitatea Stalin“ din Moscova au lansat un manifest de protest contra atitudinii actualilor conducători ai Partidului Comunist din Iugoslavia, condamnând politica antipartinică a acestora.

Semnatarii manifestului solicită dela Comitetul Central al Partidului Comunist din Iugoslavia să-și recunoască în mod cinstit greșelile săvârșite, pentruca prin înlăturarea

acestora, Partidul Comunist din Iugoslavia să poată păși pe linia marxisto-leninistă. În încheiere, mani festul precizează că fără sprijinul prețios al URSS, în frunte cu marele Stalin, n'ar fi fost posibilă eliberarea Iugoslaviei și nici să poată fi înfăptuită orânduirea socialistă.

**Trupele arabe au încercat armistiștiul în Palestina**

TEL-AVIV. TASS transmite: După cum anunță postul de radio „Vocea lui Israel“, ministrul de afaceri străine, d. Shertok, a trimis în ziua de 18 Iulie următoarea telegramă mediatorului Națiunilor Unite, d. Bernadotte:

„Dat fiind că mai rămâne puțin timp până la începerea armistiștiului și răspunsul arabilor nu a fost încă anunțat, guvernul statului Israel a hotărât să transmită tuturor comandantilor trupelor Israelului ordinul de încetare a ostilităților pentru orele 19, ora stabilită de dv. Trupele Israelului vor re-lua ostilitățile numai dacă cealaltă parte le va continua.

CAIRO. France Presse transmite: Guvernul egiptean a ordonat ca trupele sale să înceteze focul în Palestina, cu începere de Duminecă, orele 15 (GMT), așa cum fus-

se cerut de către Consiliul de Securitate al ONU-lui.

DAMASC. Associated Press transmite:

Liga Arabă a dispus încetarea focului în Palestina cu începere de Duminecă, orele 15 (GMT).

HAIFA. France Presse transmite: Comunicatul Statului Major al Forțelor Statului Israel, anunță că luptele au continuat în aproape toate sectoarele de pe frontul de Nord, deoarece

armata siriană nu a respectat armistiștiul.

Comunicatul precizează, că Duminecă noaptea, lângă frontiera siriană, artileria siriană a intrat în acțiune după o oră de la încetarea focului, silind astfel pe evrei să contraatace.

Deasemenea, luptele continuă în sectoarele din vecinătatea lacului Tiberiada și a Iordanului.

TEL-AVIV. S'a comunicat oficial Consiliului de Securitate a ONU-lui că trupele siriene și arabe, cu toate că Liga Arabă s'a supus ordinului Organizației Națiunilor Unite, au continuat operațiunile militare și au atacat pozițiile evrești.

S'a mai constatat că aceste atacuri ale arabilor se datoresc ordinelor date de comandamentele anglo-americane.

**Între abatorului comunal și Calea Aurel Vlaicu se va construi o linie de tramvai și una de cale ferată**

**Problemele ridicate de Consiliul Sindical Județean în comisia interimară vor fi rezolvate**

Membrii Comisiei Interimare, însoțiti de primarul Pălineas Ioan, împreună cu tehnicienii Primăriei și reprezentanții Comitetului de fabrică ai uzinei comunale s'au deplasat în cursul după amiezii de ieri în Calea Victoriei pentru fixarea terasamentului liniei de tramvai și de cale ferată între Abatorul comunal până la Calea Aurel Vlaicu, cu legătură până la gara CFR. Pe baza constatărilor făcute a rămas ca tehnicienii Primăriei și ai uzinelor comunale să înainteze un plan până Marți 27 Iulie, la proxima ședință a Comisiei interimare, care va hotărî asupra planului în mod definitiv.

Linia de tramvai va fi prelungită în cursul anului viitor prin

str. Mărăcești până la piața Avram Iancu.

În ședința de ieri a Comisiei interimare, tov. Guzei Gheorghe, secretarul Consiliului Sindical Județean, a cerut intervenția primarului în ce privește îmbunătățirea mersului autobuzului pe linia piața Avram Iancu—Grăditești și a atitudinii soviniștilor a unor taxatori dela tramvaiele electrice, accentuând că unii dintre taxatori nu posedă sau în mod intenționat nu vor să vorbească în limba maghiară, ridicând tonul la cei cari nu posedă limba română. Tov. Guzei a mai cerut ca în timpul, când circulația este mai mare, RIMA să pună câte 2 tramvaie cuplate pe aceeași linie, pentru a se evita aglomerația. A mai cerut ca Primăria să intervină la Chestura Politiei pentru îndepărtarea cerșetorilor de pe străzile orașului.

În răspunsul său, primarul Municipiului a promis că va lua măsuri urgente pentru rezolvarea problemelor ridicate de reprezentantul Consiliului Sindical Județean.

**Credite pentru debitanții C. A. M.**

BUCUREȘTI. (Agerpres.) Ministerul Finanțelor a acordat tuturor debitanților speciali pentru produsele CAM un credit în fabricate, care pentru orașele din provincie

va fi în valoare de 15 mii lei și un credit în fabricate de 10 mii lei pentru debitanții situați la periferii. Creditul s'a acordat pe termen de trei luni pentru debitanți.

**Textul tratatului de prietenie, colaborare, și asistență mutuală româno-ceshoslovac**

(Urmare din pag. 1-a)

„să fi antrenată într-un conflict armat cu Germania, care ar încerca să rennoiască politica sa de agresiune sau cu alte state care s'ar uni cu Germania direct sau sub orice altă formă în politica sa agresivă, — cealaltă Inaltă parte Contractantă va acorda îndată sprijin militar sau de orice altă natură, cu orice mijloc de care dispune.

ART. III. — Inaltele Părți Contractante se vor consulta în toate problemele internaționale importante ce ating interesele celor două țări sau menținerea păcii și securității internaționale.

ART. IV. — Inaltele Părți Contractante se obligă de a nu încheia nicio alianță și de a nu participa la nicio acțiune care ar fi îndreptată împotriva celei de a doua Inalte Părți Contractante.

ART. V. — Inaltele Părți Contractante vor lua toate măsurile pentru dezvoltarea unei cât mai strânse colaborări economice și culturale.

ART. VI. Prezentul tratat nu va putea nicio atingere angajamentelor luate de Republica Cehoslovacă sau de RPR față de un al treilea Stat și va fi aplicat în conformitate cu principiile Cartei Națiunilor Unite.

ART. VII. — Prezentul tratat va intra în vigoare imediat după semnarea lui și va fi ratificat în timpul cel mai scurt. Instrumentele de ratificare vor fi schimbate la Praga cât mai de vreme.

Acest tratat va rămâne în vigoare timp de 20 de ani, începând din ziua semnării lui. Dacă niciuna din Inaltele Părți Contractante nu va comunica cu 12 luni înainte de expirarea perioadei de 20 de ani că dorește ca valabilitatea acestui tratat să înceteze, valabilitatea lui se prelungeste de fiecare dată pentru următorii 5 ani, până când una din Inaltele Părți Contractante va comunica în scris cu 12 luni înainte de expirarea perioadei de 5 ani în cursul intenției de a face să înceteze valabilitatea tratatului.

Drept pentru ce au semnat prezentul tratat, aplicând sigiliile lor împuterniciții Inaltelor Părți Contractante.

Acest tratat a fost întocmit în două exemplare, fiecare în limbile cehă și română, ambele având aceeași valoare.

București, la 21 Iulie 1948.  
Pentru Republica Populară Română:

Președintele Consiliului de Miniștri: dr. Petru Groza.

Ministrul Afacerilor Străine: Ana Pankov.

Pentru Republica Cehoslovacă:

Președintele Consiliului de Miniștri: Antonin Zapotocsky.

Ministrul Afacerilor Străine: dr. Vladimir Clementis.

— ORCHESTRA SINDICATULUI CFR din Arad dă un Concert simfonic urmat de dans în sala culturală CFR din Calea Aurel Vlaicu 23. seara zilei de 24 Iulie.